| | |
|---|---|
| **TÒA ÁN NHÂN DÂN**<br>**HUYỆN HỒNG NGỰ**<br>**TỈNH ĐỒNG THÁP** | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**<br>**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc** |
| Số: 73/2017/QĐST-DS | *Hồng Ngự, ngày 23 tháng 8 năm 2017* |

# QUYẾT ĐỊNH
# ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ

Căn cứ vào các Điều 48, 217, 218, 219 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm;

Xét thấy: Ngày 23/8/2017, Người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn NHCSXH Việt Nam là ông Hà Xuân B có đơn xin rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện là hoàn toàn tự nguyện, phù hợp với pháp luật được quy định tại điểm c khoản 1 Điều 217 Bộ luật tố tụng dân sự.

## QUYẾT ĐỊNH:

**1.** Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số: 169/2017/TLST-DS ngày 02 tháng 8 năm 2017 về việc "*Tranh chấp hợp đồng vay*", giữa:

- *Nguyên đơn*: NHCSXH Việt Nam.

Trụ sở: Tòa nhà CC5, LĐ, HL, HM, Hà Nội.

*Người đại diện hợp pháp:* Dương Quyết T, chức vụ: Tổng giám đốc.

*Người đại diện theo ủy quyền:* ông Hà Xuân B, sinh năm 1978. Chức vụ: Giám đốc Phòng giao dịch NHCSXH huyện HN; Địa chỉ: xã TTT, huyện HN, tỉnh Đồng Tháp.

Theo Quyết định số 4716/QĐ-NHCS ngày 25/11/2016 của Tổng giám đốc NHCSXH về việc ủy quyền tham gia tố tụng và thi hành án.

- *Bị đơn*:

1. Huỳnh Văn Th, sinh năm 1978.

2. Trương Thị M, sinh năm 1978.

Địa chỉ: xã TP, huyện HN, tỉnh Đồng Tháp.

**2.** Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:

Nguyên đơn NHCSXH Việt Nam có quyền khởi kiện yêu cầu Toà án giải quyết lại vụ án dân sự này theo thủ tục chung theo quy định của pháp luật.

Về tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm: Do nguyên đơn thuộc trường hợp không phải nộp tiền tạm ứng án phí, nên Tòa án không xem xét giải quyết.

Trả lại toàn bộ hồ sơ, tài liệu, chứng cứ cho nguyên đơn NHCSXH Việt Nam (nếu có yêu cầu).

**3.** Các đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

***Nơi nhận***:
- Các đương sự;
- VKSND huyện Hồng Ngự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

**Nguyễn Lương Bằng**